

Ingredients (INCI): Aqua, Vitis Vinifera Seed Oil, Butyrospermum Parkii Butter*, Persea Gratissima Oil, Glyceryl Stearate SE, Simmondsia Chinensis Seed Oil*, Helianthus Annuus Seed Oil, Cetearyl Alcohol, Cetearyl Glucoside, Cera Alba, Glyceryl Dibehenate, Lanolin Alkohol, Parfum, Potassium Sorbate, Tribehenin, Xanthan Gum, Benzoic Acid, Bisabolol, Sodium Cetearyl Sulfate, Glyceryl Behenate, Tocopherol, Rosmarinus Officinalis Leaf Extract*, Aloe Barbadensis Leaf Extract, Calendula Officinalis Flower Extract*, Daucus Carota Seed Extract*, Tocopherol Acetate, Glycine Soja Oil, Glycerin, Alcohol, Limonene, Linalool, Geraniol, Benzyl Benzoate, Citral. (*aus kontrolliert biologischem Anbau)

(FR) Lotion naturelle pour un traitement intensif de la peau en cas de blessures, d'égratignures et d'irritations aiguës pendant la cicatrisation. Pour plus d'informations, soulevez l'étiquette.

(GB) ZEDAN Natural Skin Lotion. For the intensive skin care of skin injuries, abrasions and wound healing, as well as acute skin irritation. For more information - open label.

(NL) ZEDAN Natuurlijke Huid Lotion. Voor intensieve huidverzorging bij huidwonden, schaafwonden en genezende en acute huidirritatie. Voor meer informatie, open het label.

4 005537 044370 >
Barcode

Ein Tierpflegeprodukt der **MM-Cosmetic GmbH** · D-56584 Anhausen Freecall: 0800 - 2622 355 · www.zedan.de · info@zedan.de · Vertrieb **Schweiz:** Franz Deflorin · CH-5507 Mellingen, **Frankreich:** Robert Lye Equitation · F-77527 Coulommiers Cedex

Ch.-B./Mindestens haltbar bis · Lot/A utiliser avant · Lot No./best before · Ch.-B./ten minste houdbar tot:

250ml

Art. Nr. 4437 · Print 01-2019

◀ HIER ÖFFNEN · OUVREZ ICI · OPEN HERE · OPEN HIER



(D) Zur intensiven Hautpflege bei Hautverletzungen, Abschürfungen sowie abheilenden und akuten Hautreizzungen. Besonders leicht und schnell einziehend.
Anwendung: Haut/Fell reinigen und vorsichtig auftragen.

- ✓ **Jojobaöl, Aloe Vera und Sheabutter** regulieren den Hautstoffwechsel.
- ✓ **Bisabolol** (Wirkstoff der Kamille) wirkt beruhigend und regenerierend auf gereizte Haut und fördert deren Neubildung.
- ✓ **Ringelblumenextrakt*** fördert die Wundheilung. (*aus kontrolliert biologischem Anbau)



Der Natural Cosmetic Standard (NCS) ist ein unabhängiger, deutscher Naturkosmetik Standard für Mensch, Tier und Umwelt.

Unsere ZEDAN Qualitätsgarantie – Made in Germany

100% zertifizierte Naturkosmetik für Pferde.
100% frei von Silikonen, Paraffinen, Phthalaten, Mikroplastik, Mineralöl, Parabenen, PEGs, GMO sowie synthetischen Duft- und Farbstoffen.

Inhaltsstoffe: gereinigtes Wasser, Traubenkernöl, Sheabutter*, Avocadoöl, Glycerinsestarat, Jojobaöl, Sonnenblumenöl*, Cetearylalkohol, Cetearyl Glucosid, Bienenwachs, Glyceryl Dibehenate, Wollwachsalkohol, natürliche Duftmischung, Kalium Sorbat, Tribehenin, Xanthan, Benzoësäure, Bisabolol, Natriumcetearyl sulfat, Glyceryl Behenate, Vitamin E, Rosmarin Extrakt*, Aloe Vera Extrakt, Calendulablüten Extrakt*, Wilde Möhre Extrakt*, Vitamin E-Aacetat, Sojaöl, Glycerin, Alkohol. (*aus kontrolliert biologischem Anbau). Naturkosmetik konserviert mit Benzoësäure und Kaliumsorbat.

(FR) Lotion naturelle pour un traitement intensif de cas de blessures cutanées, d'égratignures et d'irritations aiguës pendant la cicatrisation. Particulièrement légère, la lotion pénètre rapidement. **Utilisation:** Nettoyer la peau et appliquer avec précaution.

- ✓ L'huile de jojoba, l' aloe vera et le beurre de karité possèdent des vertues régénérantes.
- ✓ Le bisabolol (substance active de la camomille) a un effet apaisant et régénérant sur la peau irritée. Il active sa restauration.
- ✓ L'extrait de soudi^{*} accélère la guérison des plaies.
(*culture biologique contrôlée)



Le Natural Cosmetic Standard (NCS) est une norme cosmétique naturelle indépendante et allemande pour les personnes, les animaux et l'environnement.

Notre garantie de qualité ZEDAN - Made in Germany.

100% cosmétique naturel certifié pour des chevaux.

100% sans silicone, paraffine, phthalates, microplastique, huile minérale, parabène, PEGs, OGM, composé de parfum synthétique ni colorant.

Composants: eau purifiée, huile de pépins de raisin, beurre de Shea^{*}, huile d'avocat, stéarate de glycérine, huile de jojoba, huile de tournesol^{*}, alcool cétyarylque, glucoside cétyarylque, cire d'abeilles, dibéhenate de glycérol, alcool de lanoline, parfum, sorbate de potassium, tribéhenine, xanthane, acide benzoïque, bisabolol, cétearyl sulfate de sodium, behenate de glycérol, vitamine E, extrait de romarin^{*}, extrait d'aloë vera, extrait de fleurs de Calendula^{*}, extrait de carotte sauvage^{*}, acétate de vitamine E, huile de soja, glycérine, alcool. (*culture biologique contrôlée). Cosmétique naturel conservé dans de l'acide benzoïque et du sorbate de potassium.

(GB) ZEDAN Natural Skin Lotion. For the intensive skin care of skin injuries, abrasions and wound healing, as well as acute skin irritation. Particularly light and quickly absorbed.

Application: Wash skin/fur and apply carefully.

- ✓ Jojoba oil, aloe vera and shea butter regulate the metabolism of the skin.
- ✓ Bisabolol (active ingredient of chamomile) has a soothing and regenerating effect on irritated skin and promotes its regeneration.
- ✓ Calendula extract^{*} promotes wound healing.
(*from controlled organic cultivation)



The Natural Cosmetic Standard (NCS) is an independent German natural cosmetics standard for humans, animals and the environment.

Our ZEDAN quality guarantee – Made in Germany.

100% certified natural cosmetics for horses.

100% without silicones, paraffins, phthalates, microplastics, mineral oil, parabens, PEGs, GMO and synthetic fragrances and colours.

Ingredients: purified water, grape seed oil, shea butter^{*}, avocado oil, glycerin stearate, jojoba oil, sunflower oil^{*}, cetearyl alcohol, cetearyl glucoside, beeswax, glyceryl dibehenate, wool wax alcohol, perfume, potassium sorbate, tribehenin, xanthan, benzoic acid, bisabolol, sodium cetearyl sulfate, glyceryl behenate, vitamin E, rosemary extract^{*}, aloe vera extract, calendula blossom extract^{*}, wild carrot extract^{*}, vitamin E acetate, soybean oil, glycerin, alcohol. (* from controlled organic cultivation). Natural cosmetics preserved with benzoic acid and potassium sorbate.

(NL) ZEDAN Natuurlijke Huid Lotion. Voor intensieve huidverzorging bij huidwonden, schaafwonden en genezende en acute huidirritatie. Bijzonder licht en wordt snel opgenomen.

Gebruik: Huid/vel reinigen en voorzichtig aanbrengen.

- ✓ jojoba-olie, aloë vera en karitéboter regelen de stofwisseling van de huid.
- ✓ Bisabolol (actief bestanddeel van kamille) heeft een kalmerend en regenererend effect op geirriteerde huid en bevordert nieuwe huidvorming.
- ✓ Goudsbloemextract* bevordert de genezing van de wond. (*van gecertificeerde biologische landbouw)



De Natural Cosmetic Standard (NCS) is een onafhankelijke Duitse norm voor natuurlijke cosmetica voor mens, dier en milieu.

Onze ZEDAN-kwaliteitsgarantie - Made in Germany.

100% gecertificeerd natuurlijke cosmetiek voor paarden.
100% vrij van siliconen, paraffine, ftalaten, microplastic, minerale olie, parabenen, PEGs, GGO, synthetische geur- en kleurstoffen.

Bestanddelen: gezuiverd water, druivenpitolie, karitéboter*, avocado-olie, glycerylstearaat, jojoba-olie, zonnebloemolie*, cetearylalcohol, cetearyl-glucoside, bijenwas, glyceryldibehenaat, wolalcohol, parfum, kaliumsorbaat, tribehenin, xanthaan, benzoëzuur, bisabolol, natriumcetearylсуfaat, glyceryl behenaat, vitamine e, rozemarijnextract*, aloë vera extract, goudsbloesemextract*, extract van wilde peen*, vitamine e-acetaat, sojaolie, glycerol, alcohol. (*van gecertificeerde biologische landbouw). Natuurlijke cosmetica geconserveerd met benzoëzuur en kaliumsorbaat.